

११/१२/८६



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. २२८]

नई दिल्ली, बुधवार, अक्टूबर ८, १९८६/सालिवन १६, १९०८

No. 228] NEW DELHI, WEDNESDAY, OCTOBER 8, 1986/ASVINA 16, 1908

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या वी जारी हैं जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as
a separate compilation

वार्षिक भंडालय

आयात व्यापार, नियंत्रण

मार्वेजनिक सूचना सं. 123 न्याई.टी.सी. (पीएन)/८५-८८

नई दिल्ली, ८ अक्टूबर, १९८६

विषय: —श्रेष्ठ १९८५—मार्च १९८८ के लिए आयात-नियंत्रित नीति।

फा.सं. आई.पी.सी./4/पो आर.सी./24/८५-८८ (खंड ३):—वार्षिक भंडालय की नार्वेजनिक सूचना संख्या १-आई.टी.सी. (पीएन)/८५-३८, दिनांक १२ अक्टूबर, १९८५ के अन्तर्गत प्रकाशित श्रेष्ठ १९८५-मार्च—१९८८ के लिए व्यापारसंबंधित आयात-नियंत्रित नीति की ओर ध्यान दिया जाता है।

२. नीति में निम्नलिखित संशोधन नीति निर्दिष्ट उपयुक्त स्थानों पर लिए जाएँ:—

क्रम	आयात-नियंत्रित नीति १९८५-८८	संदर्भ	संशोधन
सं.	(खंड-1) की पृष्ठ सं.		

१	२	३	४
---	---	---	---

1. ३४

प्रध्याय-६
प्रियाप्राप-११०
उपर्योग (२)

- प्रथम वक्ति में “उपरोक्ता इलेक्ट्रॉनिक माल” वार्डों की उपरोक्ता इलेक्ट्रॉनिक माल “इलेक्ट्रॉनिक उपस्कर/इलेक्ट्रॉनिक उपकरण (सभी किसी के)” के रूप में पढ़े जाने के लिए योग्यता दिया जाएगा।
- जबीं वक्ति में “(५)” अंक को “(६)” के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाएगा।

1	2	3	4
2.	34	प्रध्याय-6 पेराग्राफ-110	वर्तमान उपर्युक्त (5) के बाद निम्नलिखित उपर्युक्त जोड़ा जाएगा :— “(6) उपर्युक्त उपर्युक्त (1), (2) और (4) के उपर्युक्तों के प्रधीन आयातित अनिवार्यता पुर्जों को आयातक आपने उपर्युक्तार्थों को धार्यों कहरेज या विक्री के बाद सेवा उपलब्ध कराने के उद्देश्य से, सेवा केर्वों/प्राधिकृत आयातितव्यों को दृस्तीतरित कर लकड़े हैं। आयातित अनिवार्यता पुर्जों के उपर्युक्त समूपप्रयोगन के लिए आयातक को हिसाब देना होगा।
3.	120	परिशिष्ट-2 भाग-ब प्रविष्टि सं. (33)	इस प्रविष्टि के ब्यौरे को निम्न प्रकार से संशोधित किया जाएगा :— “(33) फ्लूजिंग फोटोक्रोमेटिक ब्लैक्स के लिए अप्रेशित फॉलिट बटनों को छोड़कर फॉलिट बटन (प्रार आर 1.625 से प्रार आर 1.700)”
4.	121	परिशिष्ट-2 भाग-ब	वर्तमान प्रविष्टि सं. (84) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा :— “(84). क लाख (प्रैलेक)/चमड़ा लाख (सीडलेक).
5.	123	परिशिष्ट-3 भाग-क	वर्तमान प्रविष्टि सं. 3 के बाद निम्नलिखित प्रविष्टि को जोड़ा जाएगा :— “उक. निम्नलिखित एसिटोएमिट मिश्रण :— (1) एसिटो-एसिट डाई-इथिलेमाइड (2) एसिटो-एसिट डाई-मैथिलेमाइड (3) एसिटो-एसिट मोनो-मिथिलेमाइड (4) एसिटो-एसिट-एम-एक्सिलिडाइड (5) एगिटो-एसिट-ओ-एनिसिलिडाइड
6.	123	परिशिष्ट-3 भाग-क	वर्तमान प्रविष्टि सं. 21 के बाद निम्नलिखित प्रविष्टि जोड़ी जाएगी :— “21क. एमिनोफिलाइन”
7.	133	परिशिष्ट-3 भाग-क	वर्तमान प्रविष्टि सं. 410 के बाद निम्नलिखित प्रविष्टि जोड़ी जाएगी :— “410क. यिक्रिकिलाइस”
8.	170	परिशिष्ट-6 सूची- 1	भीषेंक निम्न प्रकार से संशोधित किया जाएगा :— “रत्न और आभूषण और रत्न परीक्षण प्रयोगशालाएं रत्न और आभूषण के पंजीकृत निर्यातिक और सुनारों और शिल्पकारों की सहकारी समितियों के लिए रत्न और आभूषण निर्यात संबर्धन परिषव्र प्रशिक्षण संस्थान और आर एण्ड डी प्रयोगशालाओं द्वारा संस्थापित वास्तविक उपरोक्ताओं के लिए खुले सामान्य लाइसेंस के अधीन अनुमेय मर्फीनरी उपकरण, परीक्षण उपकरण, औजार और उपकरणों की सूची।”
9.	171	परिशिष्ट-6 सूची- 1	वर्तमान प्रविष्टि सं. 52 के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा :— “52क. वायस/स्ट्रॉप्स के लिए प्रिसिशियन रोलिंग मिल”
10.	190	परिशिष्ट-6 सूची-8 भाग-1, प्रविष्टि-2 निम्नलिखित एसिटोएसेट मिश्रण	इस प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा।
11.	190	परिशिष्ट-6 सूची-8, भाग- 1 प्रविष्टि सं. 16 “एमिनो फिलिन”	इस प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा।
12.	192	परिशिष्ट-6, सूची-8 भाग-1, प्रविष्टि सं. -144क	इस प्रविष्टि के विवरण को निम्न प्रकार संशोधित किया जाएगा :— “144. क : फोटोक्रोमेटिक ब्लैक्स की फ्लूजिंग करने के लिए अप्रेशित फॉलिट बटन (प्रार आर 1.625 से प्रार आर 1.700)”

1	2	3	4
13.	197	परिशिष्ट-6, सूची-8 भाग-1, प्रविष्टि सं. 389 “यियोफिल्साइस्स”	इस प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा।
14.	209	परिशिष्ट-6 सूची-8 भाग-दो प्रविष्टि सं. 76 “लाल (पेंगो)/बरडा लाल (सीडलाक) ६	इस प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा।
15.	217	परिशिष्ट-9 प्रविष्टि सं. (17)	इस प्रविष्टि के घौरे को निम्न वहार वहों के पार संशोधित किया जाएगा :— “(17) उपभोक्ता इैक्यानिक माल इैक्यानिक उपकरण/इैक्यानिक उपस्कर (सभी किसी के)”
16.	217	परिशिष्ट-9 प्रविष्टि सं. 26 “उपभोक्ता इैक्यानिक माल”	इस प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा।

3. आणिज्य भंकालय की सार्वजनिक सूचना सं.-2-आईटीसी (पीएन)/85-88, दिनांक 12 अप्रैल, 1986 के जरूरी प्रकाशित आयात-निर्यात प्रक्रिया पुस्तक, 1985-88 को और भी ध्यान रिलाया जाता है। नीचे उल्लिखित उर्गुंडा स्थानों पर उन्न पुस्तकों में निम्नलिखित संगोष्ठन किए जाएंगे :—

क्रम	आयात-निर्यात प्रक्रिया पुस्तक 1985-88	संवर्धन	संशोधन
1	2	3	4
1.	14	अध्याय-2 सामान्य लाइसेंसिंग प्रक्रिया पैरा 104	वर्तमान पैरे के प्रत्यन में निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा :— “तथापि, उन फॉर्मों के संबंध में जिनकी एक से ग्राहिक यूनिट उसी ही प्रकार के उत्पाद का विनियोग करती है लेकिन एक ही स्पास ग्राहक राज्यों में उसी प्रावधान प्राधिकारी के वीदाविकार में आते हैं तो उनको अपनी एक यूनिट से अन्य यूनिटों/यूनिटों में ट्रांस्फर करने के लिए पूर्व अनुमति की आवश्यकता नहीं है। तथापि इस संबंध में संवर्धित प्रायोजक प्राधिकारी को सूचना दी जानी चाहिए।
2	42	अध्याय-6 पैरा-257 उप पैरा-(5)	इस पैरे को निम्नानुसार संशोधित किया जाएगा :— “(5) उपभोक्ता इैक्यानिक माल/इैक्यानिक उपकरण/इैक्यानिक के उपस्कर के (सभी प्रकार के) संबंध में वारंटी कशरेज/विक्री के पश्चात सेवा की अवधारणा करने के लिए रोका जाए। अतिरिक्त पुँजी के लिए लाइसेंस ट्रेटु ग्रावेन पत्र संबंधित प्रायोजक लाइसेंसिंग प्राधिक री को भेजे जाए। इस प्रावधान के प्रधीन जारी किए गए आयात लाइसेंस नियमित गर्व के रूपों होंगे :— “इस लाइसेंस को मृदा नियम माल का उत्तरांग लाइसेंस धारी द्वारा विनियमित इैक्यानिक माल के उपभोक्ता/इैक्यानिक उपकरण/इैक्यानिक उपहार (सरो गार के) केबल संविसिंग एवं रख-खाल (जाहे वह भुत्त हो या कीमत पर हो) के लिए ही उपयोग किया जाएगा।”

4. इस संक्षिप्त सूचना की शर्तों के अनुसार यदि कोई मर्व (नवे) बुने सामान्य लाइसेंस ने ली गई हैं तो उनके मामले में गात्र आयात-नियमित लूले सामान्य लाइसेंस के अधीन आयात इस सार्वजनिक सूचना की तिथि से पहले खोने गए और स्थापित किए गए अपरिवर्तनीय साक्षनाम की सीमा को छोड़कर इनुमित मही किया जाएगा जिसके लिए पोतप्रदान इस सार्वजनिक सूचना की नियम (9) (नवे) दिए गए ग्राहक के भार दिया जाता है।

5. आयात एवं निर्यात नीति और आयात नियमित प्रक्रिया पुस्तक में उपर्युक्त संशोधन लोकहित में किए गए हैं।

MINISTRY OF COMMERCE
IMPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 123-ITC (PN)/85-88

New Delhi, the 8th October, 1986

Subject :—Import and Export Policy for April 1985—March 1988.

F. No. I.P.C./4/PRC/24/85-88 Vol. III.—Attention is invited to the Import & Export Policy for April 1985—March 1988, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 1-ITC (PN)/85-88 dated the 12th April, 1985 as amended.

2. The following amendments shall be made in the Policy at appropriate places indicated below :—

Sl. No.	Page No. of Import & Export Policy, 1985-88, (Volume I)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	34	CHAPTER VI Paragraph 110(2)	<p>1. In the first line, the words "Consumer electronics goods" shall be amended to read as "Consumer electronic goods/electronic equipment/electronic instruments (all types)".</p> <p>2. In the seventh line, the figure "(5)" shall be amended to read as "(6)".</p>
2.	34	CHAPTER VI Paragraph 110	<p>After the existing sub-paragraph (5), the following sub-paragraph shall be added :—</p> <p>"(6) Spares imported under the provisions of sub-paragraphs (1), (2) and (4) above can be transferred by the importer to their service centres/authorised dealers for the purpose of providing warranty coverage or after-sales service to their customers. The importer shall remain accountable for proper utilisation of the imported spares."</p>
3.	120	Appendix 2, Part B. Entry No. (33)	<p>The description of this entry shall be amended as under :—</p> <p>"(33) Flint buttons (RI-1.625 to RI-1.700) excluding those required for fusing photochromatic blanks."</p>
4.	121	Appendix 2, Part B	<p>After the existing entry No. (84), the following entry shall be added :—</p> <p>"(84-A) Shellac/Seedlac."</p>
5.	123	Appendix 3, Part A	<p>After the existing Entry No. 3, the following entry shall be added :—</p> <p>"3-A. Acetacet Compounds, the following :—</p> <p>(1) Acetacet diethylamide. (2) Acetacet dimethylamide. (3) Acetacet monomethylamide. (4) Acetacet-M-xylidide. (5) Acetacet-O-Anisidide."</p>
6.	123	Appendix 3, Part A.	<p>After the existing Entry No. 21, the following entry shall be added :—</p> <p>"21 A. Aminophylline."</p>
7.	133	Appendix 3, Part A.	<p>After the existing Entry No. 418, the following entry shall be added :—</p> <p>"410 A. Theophyllines."</p>
8.	170	Appendix 6, List I.	<p>The heading shall be amended as under :—</p> <p>"List of Machinery, Equipment, Testing apparatus, Tools and Implements, Which will be allowed under Open General Licence to Actual Users as certified by Gem & Jewellery Export Promotion Council, Training Institutes and R & D Laboratories for Gem & Jewellery, Gem Testing Laboratories, Registered Exporters of Gem & Jewellery and Cooperative Societies of Goldsmiths & Artisans."</p>

1	2	3	4
9.	171	Appendix 6, List I.	After the existing entry No. 52, the following entry shall be added :— “52 A. Precision Rolling Mill for Wires/strips.”
10.	190	Appendix 6, List 8, Part I, Entry No. 2 “Acetoacet Compounds, the following:.....”	This entry shall be deleted.
11.	190	Appendix 6, List 8, Part I, Entry No. 16. “Amino-Phyline.”	This entry shall be deleted.
12.	192	Appendix 6, List 8, Part I, Entry No. 144 A	The description of this entry shall be amended as under :— “144 A. Flint Buttons (RI-1.625 to RI-1.700) required for fusing photochromatic blank.”
13.	197	Appendix 6, List 8, Part I, Entry No. 389 “Theophyllines.”	This entry shall be deleted.
14.	209	Appendix 6, List 8, Part II, Entry No. 76 “Shellac/Seedlac.”	This entry shall be deleted.
15.	217	Appendix 9, Entry No. (17)	The description of this entry shall be amended to read as under :— “(17) Consumer electronic goods/electronic equipment/electronic instruments (all types).”
16.	217	Appendix 9, Entry No. 26, CS consumer electronic goods.”	This entry shall be deleted.

3. Attention is also invited to the Hand Book of Import-Export Procedures, 1985-88, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 2-ITC(PN)/85-88 dated the 12th April, 1985. The following amendments shall be made in the said Hand Book at the appropriate places as indicated below :—

SL No.	Page No. of the Hand Book of Import-Export Procedures, 1985-88	Reference	Amendments
1	2	3	4
1.	14	CHAPTER II General Licensing Procedure Paragraph 104.	At the end of the existing paragraph, the following shall be added :— “However, in respect of those firms having more than one unit manufacturing the same product but located in the same or different States within the jurisdiction of the same sponsoring authority, no prior permission is required for transfer of imported goods from one unit to another unit/units owned by them. Intimation to this effect, however, should be sent to the concerned sponsoring authority.”
2.	42	CHAPTER VI Paragraph 257 Sub-paragraph (5)	This sub-paragraph shall be amended as under :— “(5). Applications for licences for import of spares required for providing warranty coverage/after-sales service in respect of consumer electronic goods/electronic equipment/electronic instruments (all types) may be made to the regional licensing authority concerned. Import licences issued under this provision will be subject to the following condition :— “The goods imported against this licence shall be used only for servicing and maintenance (whether free of cost or at a price) of the consumer electronic goods/electronic equipment/electronic instruments (all types) manufactured by the licensee.”

4. In respect of item(s) taken out of Open General Licence in terms of this Public Notice, import under Open General Licence by eligible importers shall not be permitted except to the extent of irrevocable letters of credits already opened and established before the date of this Public Notice for which shipments are made within a period of 90 (ninety) days from the date of this Public Notice.

5. The above amendments in the Import & Export Policy and Hand Book of Import-Export Procedures have been made in the public interest.

R.L. MISRA, Chief Controller of Imports & Exports